



# Interreg

Mecklenburg-Vorpommern/Brandenburg/Polska



EUROPEAN UNION



ZDROWE DZIECI  
W ZDROWYCH GMINACH  
GESUNDE KINDER  
IN GESUNDEN KOMMUNEN

**Projekt dofinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego**

Dźwirzyno, 09.08.2021r.

## ZAPYTANIE OFERTOWE

p.n. " Wykonanie zewnętrznego placu zabaw w Dźwirzynie w postaci gier podwórkowych z Termoplastu na potrzeby realizacji projektu „Zdrowe Dzieci w Zdrowych Gminach/Gesunde Kinder In gesunden Kommunen” współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) w ramach realizacji projektu Zdrowe Dzieci w Zdrowych Gminach/Gesunde Kinder In gesunden Kommunen – Program Współpracy Interreg V A Meklemburgia-Pomorze Przednie /Brandenburgia/ Polska.

### I. ZAMAWIAJACY:

Gmina Kołobrzeg  
ul. Trzebiatowska 48a  
78-100 Kołobrzeg  
NIP 671-17-87-463

### II. ODBIORCA /PŁATNIK :

Szkoła Podstawowa im. Jana Pawła II w Dźwirzynie  
78-131 Dźwirzyno  
ul. Sportowa 27  
Tel: +48 94 35 85 410  
Fax: +48 94 35 85 410  
E-mail: [szkola@dzwirzyno.pl](mailto:szkola@dzwirzyno.pl)

### III. Podstawa udzielenia zamówienia:

Z uwagi na wartość zamówienia nie przekraczającą 30 000 euro postępowanie jest prowadzone bez stosowania przepisów ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych. Niniejsze postępowanie prowadzone jest zgodnie z wytycznymi określonymi w Podręczniku dla wnioskodawców i beneficjentów Program Współpracy Interreg V Meklemburgia - Pomorze Przednie Brandenburgia Polska oraz „Regulaminem udzielania zamówień publicznych o wartości do 30 000 euro”

### IV. Przedmiot zamówienia:

1. Przedmiotem niniejszego zamówienia jest **Wykonanie zewnętrznego placu zabaw na polbruku przed Szkołą Podstawową w Dźwirzynie w postaci gier podwórkowych z Termoplastu** współfinansowanych ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju

Regionalnego (EFRR) w ramach realizacji projektu Zdrowe dzieci w zdrowych gminach / Gesunde Kinder In gesunden Kommunen – Program Współpracy Interreg V A Meklemburgia-Pomorze Przednie / Brandenburgia / Polska. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2.

2. Wykonawca dostarczy i zamontuje określone gry z termoplastu na polbruku przed Szkołą Podstawową ul. Sportowa 27 78-131 Dźwirzyno
3. W ramach realizacji przedmiotu zamówienia Wykonawca zobowiązany będzie do wykonania wszystkich czynności towarzyszących zamówieniu, które zostały określone w załączniku nr 2 do niniejszej oferty.

**V. Termin realizacji zamówienia:** do 15 września 2021r. (dokładny termin zleceniodawca ustali w porozumieniu z wykonawcą)

## **VI. Termin złożenia ofert**

Termin złożenia oferty upływa **15 sierpnia 2021r.** Za datę złożenia oferty uważa się datę wpływu ofert .

1. Ofertę należy złożyć w Szkole Podstawowej, im. Jana Pawła II w Dźwirzynie w sekretariacie lub wysłać skan oferty na adres e-mail : ***joanna.sadowskamirecka@spdzwirzyno.pl***
2. Osobą uprawnioną przez Zamawiającego do porozumiewania się z Wykonawcami jest  
- ***Elżbieta Korzeł, +48 94 35 85 410 Dyrektor SP w Dźwirzynie***  
- ***Joanna Sadowska-Mirecka tel.505155287 mail: joanna.sadowskamirecka@spdzwirzyno.pl moderator projektu w Dźwirzynie***

Zamawiający przewiduje n/w formy porozumiewania się z Wykonawcami:

- a) pisemnie na adres: Szkoła Podstawowa  
im. Jana Pawła II w Dźwirzynie  
ul. Sportowa 27  
78-131 Dźwirzyno
- b) faksem pod numer: +48943585410
- c) telefonicznie: 505155287
- d) pocztą elektroniczną na adres: ***joanna.sadowskamirecka@spdzwirzyno.pl***  
lub: ***szkola@dzwirzyno.***

**VII. Miejsce realizacji zamówienia :** teren Szkoły Podstawowej im. Jana Pawła II w Dźwirzynie ul. Sportowa 27, 78- 113 Dźwirzyno

## **VIII. Wybór oferty**

1. Przy wyborze najkorzystniejszej oferty, Zamawiający będzie kierował się najniższą ceną.
2. Cenę należy podać w złotych polskich w postaci cyfrowej i słownej.
3. Podana cena oferty musi uwzględniać wartość podatku od towarów i usług VAT oraz wszelkich innych opłat i podatków.

4. Cena oferty nie będzie podlegała waloryzacji.

### IX. Sposób przygotowania oferty.

Na ofertę składa się:

- a) formularz ofertowy będący załącznikiem nr 1 do zapytania ofertowego,
- b) szczegółowy opis przedmiotu zamówienia – załącznik nr 2,
- c) oświadczenie o braku powiązań z Zamawiającym - załączniki nr 3

Wykonawcy ponoszą wszelkie koszty związane z przygotowaniem i złożeniem oferty.

Oferta musi być napisana w języku polskim, powinna być sporządzona czytelnie za pomocą maszyny do pisania, komputera lub ręcznie, w sposób uniemożliwiający łatwe usunięcie zapisów. Oferta oraz wszystkie załączniki winny być podpisane przez osobę uprawnioną do reprezentacji Wykonawcy.

Ewentualne poprawki powinny być naniesione czytelnie w taki sposób, aby widoczna była także treść wykreślona lub poprawiona oraz opatrzone podpisem osoby uprawnionej.

W przypadku złożenia oferty w siedzibie Zamawiającego, ofertę należy złożyć w kopercie lub innym nieprzeźroczystym opakowaniu.

Koperta (opakowanie) ma być opisana w następujący sposób:

Szkoła Podstawowa

im. Jana Pawła II w Dźwirzynie

78-131 Dźwirzyno

ul, Sportowa 27

E- mail : szkola@dzwirzyno.pl

Oferta na zapytanie ofertowe

**na " Wykonanie zewnętrznego placu zabaw w Dźwirzynie w postaci gier podwórkowych z Termoplastu na potrzeby realizacji projektu „Zdrowe Dzieci w Zdrowych Gminach/Gesunde Kinder In gesunden Kommunen”**

Dokładna nazwa i adres Wykonawczy składającego ofertę

.....

Tel. ....

Adres e-mail; .....

Koperta zawierająca ofertę powinna być zamknięta i zabezpieczona przed otwarciem, bez uszkodzeń, co gwarantuje zachowanie poufności jej treści do czasu otwarcia. Zamawiający nie bierze odpowiedzialności za skutki braku zachowania powyższego sposobu opakowania i opisu kopert tj. np.: rozerwanie koperty w czasie drogi do Zamawiającego, nieskuteczne doręczenie z powodu złego opisu. W przypadku przesyłania oferty pocztą elektroniczną na wskazany adres, w temacie wiadomości należy wpisać: **"Wykonanie zewnętrznego placu zabaw w Dźwirzynie w postaci gier podwórkowych**

**X. Informacja na temat zakresu wykluczenia podmiotów powiązanych kapitałowo lub osobowo z Beneficjentem (oświadczenie zgodne z załącznikiem nr 3 do zapytania ofertowego)**

1. W celu uniknięcia konfliktu interesów, zamówienie nie może być udzielone podmiotom powiązanim osobowo lub kapitałowo z Zamawiającym. Przez powiązania kapitałowe lub osobowe rozumie się wzajemne powiązania między Zamawiającym lub osobami upoważnionymi do zaciągania zobowiązań w imieniu Zamawiającego lub osobami wykonującymi w imieniu zamawiającego czynności związane z przeprowadzeniem procedury wyboru wykonawcy a wykonawcą, polegające na:
  - a) uczestniczeniu w spółce jako wspólnik spółki cywilnej lub spółki osobowej
  - b) posiadaniu co najmniej 10% udziałów lub akcji, o ile niższy próg nie wynika z przepisów prawa
  - c) pełnieniu funkcji członka organu nadzorczego lub zarządzającego, prokurenta, pełnomocnika
  - d) pozostawaniu w związku małżeńskim, w stosunku pokrewieństwa lub powinowactwa w linii prostej, pokrewieństwa lub powinowactwa w linii bocznej do drugiego stopnia oraz związaniu z tytułu przysposobienia, opieki lub kurateli z wykonawcą, jego zastępcą prawnym lub członkami organów zarządzających lub organów nadzorczych wykonawców ubiegających się o udzielenie zamówienia
2. Z postępowania zostaną wykluczeni wykonawcy nie spełniający wymienionych w pkt 1 wymogów.

**XI. Inne informacje**

1. Niniejsze zapytanie ofertowe zostało zamieszczone na stronie internetowej [www.spdzwirzyno.edupage.org](http://www.spdzwirzyno.edupage.org) w zakładce BIP
2. Zamawiający zastrzega sobie możliwość unieważnienia postępowania na każdym etapie bez podania przyczyn.
3. W przypadku odstąpienia od podpisania umowy przez wykonawcę, który zgodnie z kryteriami wyboru złożył najkorzystniejszą ofertę, Zamawiający zwróci się z propozycją podpisania umowy do kolejnego Wykonawcy, który zgodnie z oceną ofert złożył kolejną najkorzystniejszą ofertę bez przeprowadzenia ich ponownej oceny.
4. Zamawiający zastrzega sobie prawo do zwrócenia się do Wykonawcy z wnioskiem o złożenie, uzupełnienie, poprawienie lub wyjaśnienie oferty, jeśli uzna, że złożona oferta nie zawiera oświadczeń lub dokumentów potwierdzających spełnienie warunków udziału w postępowaniu, jakość oferowanej usługi lub brak podstaw do wykluczenia, oświadczenia lub dokumenty te są niekompletne lub budzą wątpliwości.
5. W przypadku odstąpienia od podpisania umowy przez wykonawcę, który zgodnie z kryteriami wyboru złożył najkorzystniejszą ofertę - Zamawiający zwróci się z propozycją podpisania umowy do kolejnego Wykonawcy, który zgodnie z oceną ofert złożył kolejną najkorzystniejszą ofertę bez przeprowadzenia ich ponownej oceny .
6. Zamawiający nie dopuszcza możliwości składania ofert częściowych.
7. Zamawiający nie przewiduje zwrotu kosztów udziału w postępowaniu.

## **XII. Zabezpieczenie danych osobowych zleceniodawcy i wykonawcy. RODO**

Zleceniodawca zobowiązuje się do przestrzegania przysługującego Wykonawcy prawa związanego z przetwarzaniem danych osobowych( i wzajemnie ). Prawa które wynikają z art.15-21 RODO i dotyczą :

- prawa ograniczonego dostępu do danych osoby której dane osobowe dotyczą ,
- prawa do sprostowania danych ,
- prawa do usunięcia danych.

Załączniki:

Załącznik nr 1 – Formularz ofertowy,

Załącznik nr 2 – Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia,

Załącznik nr 3 – Oświadczenie o braku powiązań z Zamawiającym



**Załącznik nr 1 do zapytania ofertowego p.n. " Wykonanie zewnętrznego placu zabaw w Dźwirzynie w postaci gier podwórkowych z Termoplastu na potrzeby realizacji projektu „Zdrowe Dzieci w Zdrowych Gminach/Gesunde Kinder In gesunden Kommunen”**

-----  
(pieczętka Wykonawcy)

**SZKOŁA PODSTAWOWA  
IM. JANA PAWŁA II  
W DŹWIRZYNIE  
78-131 DŹWIRZYNO**

### **FORMULARZ OFERTOWY**

Wykonawca .....

1. W odpowiedzi na Państwa zapytanie ofertowe składam swoją ofertę na zadanie pn.:

**" Wykonanie zewnętrznego placu zabaw w Dźwirzynie w postaci gier podwórkowych z Termoplastu na potrzeby realizacji projektu „Zdrowe Dzieci w Zdrowych Gminach/Gesunde Kinder In gesunden Kommunen”**

za łączną należność za wykonanie przedmiotu zamówienia w wysokości ..... zł  
łącznie z podatkiem VAT (słownie: .....  
.....zł)

2. Termin wykonania zamówienia: najpóźniej do dnia 15 września 2021r.
3. **Oświadczam, iż** oferowany przedmiot zamówienia jest zgodny z zapisami określonymi w zapytaniu ofertowym.
4. **Oświadczam, że** zapoznałam/-em się z treścią zapytania ofertowego, w tym ze wzorem umowy i na ich podstawie uzyskałam wszelkie informacje niezbędne do przygotowania niniejszej oferty. Do treści zapytania ofertowego dla niniejszego zamówienia oraz jego załączników nie wnoszę uwag.
5. Akceptujemy warunki płatności określone w zapytaniu ofertowym.

.....  
(podpis osoby upoważnionej)

.....  
(miejsowość, data)








ZDROWE DZIECI  
W ZDROWYCH GMINACH  
GESUNDE KINDER  
IN GESUNDEN KOMMUNEN

## Załącznik nr 2 do zapytania ofertowego

p.n. " Wykonanie zewnętrznego placu zabaw w Dźwirzynie w postaci gier podwórkowych z Termoplastu na potrzeby realizacji projektu „Zdrowe Dzieci w Zdrowych Gminach/Gesunde Kinder In gesunden Kommunen”

### SZCZEGÓLNY OPIS ZAMOWIENIA

1. Dostawa i montaż gier i zabaw wykonanych z termoplastu na polbruku przed Szkołą Podstawową ul. Sportowa 27, 78-131 Dźwirzyno
2. Przygotowanie 5 gier :

Lp.	NAZWA ARTYKUŁU	OPIS	ILOŚĆ	PRZYKŁADOWE ZDJĘCIE	UWAGI
1.	TOR PRZESZKÓD	wymiary pola gry 135 x 1000	1		
2.	TOR PRZESZKÓD	Wymiary pola gry: 165 x 2505	1		
3.	ZNAKI DROGOWE	wymiary pola gry: 60 elementów o średnicy 28	1		
4.	ZAPŁĄTANE ŚCIEŻKI	wymiary pola gry: 90 elementów 9 x 29	1		
5.	TANIEC HOPLA	wymiary pola gry: 15 elementów o średnicy 29	1		

3. Wykonawca jest odpowiedzialny za całość zamówienia, w tym za przebieg oraz terminowe wykonanie, jakość, zgodność z warunkami technicznymi, jakościowymi i obowiązującymi w tym zakresie przepisami prawa.
4. Wykonawca zobowiązany jest dostarczyć Zamawiającemu wyłącznie wyroby fabrycznie nowe, wolne od wad, oryginalnie zapakowanej odpowiadające normom jakościowym, określonym we właściwych aktach prawnych.
5. Wykonawca wraz z urządzeniami i produktami prześle zamawiającemu komplet dokumentów (protokoły, opinie i uzgodnienia) o ile także okażą się niezbędne lub wymagane, a także atesty, certyfikaty, deklaracje zgodności, gwarancje na dostarczone urządzenia i wyposażenie (certyfikaty potwierdzające zgodność oferowanych przez Wykonawcę urządzeń placów zabaw z aktualną normą PN EN 1176-2009, certyfikaty na całość konstrukcji, wystawione przez jednostki akredytowane; deklaracje zgodności CE i oświadczenie Wykonawcy, że oferowane urządzenia zostały wykonane zgodnie z obowiązującymi przepisami, wymaganiami i normami mającymi zastosowanie do danego wyrobu przez producenta symbolem Europejskiej Zgodności CE).
6. W przypadku stwierdzenia, że dostarczone produkty są uszkodzone, posiadają wady uniemożliwiające używanie (a wady i uszkodzenia te nie powstały z winy Zamawiającego) lub nie spełniają wymagań określonych przez Zamawiającego określonych w umowie, lub dostarczone produkty nie odpowiadają pod względem jakości, trwałości, funkcjonalności oraz parametrów technicznych Wykonawca wymieni je na nowe, prawidłowe, na własny koszt.
7. Wykonawca zobowiązuje się do zachowania w czasie wykonywania prac warunków BHP i P.POŻ.
8. **Wykonawca zobowiązuje się do dostarczenia i wykonania tablicy informującej, wyjaśniającej reguły zamontowanych gier i zabaw.**
9. Termin realizacji zamówienia: do 15 września 2021r.





ZDROWE DZIECI  
W ZDROWYCH GMINACH  
GESUNDE KINDER  
IN GESUNDEN KOMMUNEN

### Załącznik nr 3 do zapytania ofertowego

p.n. „Wykonanie zewnętrznego placu zabaw w Dźwirzynie w postaci gier podwórkowych z Termoplastu na potrzeby realizacji projektu „Zdrowe Dzieci w Zdrowych Gminach/Gesunde Kinder In gesunden Kommunen”

.....  
(Dokładana nazwa z adresem lub pieczęć Wykonawcy)

.....  
(Miejscowość, data)

## Oświadczenie dotyczące braku powiązań osobowych lub kapitałowych z Beneficjentem projektu (Zamawiającym)

Uprzedzony o odpowiedzialności karnej za składanie fałszywego oświadczenia, niniejszym oświadczam, iż jako Wykonawca **nie jestem powiązany/-a osobowo lub kapitałowo** z Beneficjentem projektu (Zamawiającym) tj. Szkoła Podstawowa im. Jana Pawła II w Dźwirzynie, ul. Sportowa 27, 78-131 Dźwirzyno. Przez powiązania kapitałowe lub osobowe rozumie się wzajemne powiązania między Beneficjentem projektu (Zamawiającym) lub osobami upoważnionymi do zaciągania w imieniu beneficjenta (Zamawiającego) lub osobami wykonującymi w imieniu Beneficjenta (Zamawiającego) czynności związane z przeprowadzeniem procedury wyboru wykonawcy a wykonawcą, polegające w szczególności na:

- 1) uczestniczeniu w spółce jako wspólnik spółki cywilnej lub spółki osobowej;
- 2) posiadaniu co najmniej 10% udziałów lub akcji, o ile niższy próg nie wynika z przepisów prawa;
- 3) pełnieniu funkcji członka organu nadzorczego lub zarządzającego, prokurenta, pełnomocnika.
- 4) pozostawaniu w związku małżeńskim, w stosunku pokrewieństwa lub powinowactwa w linii prostej, pokrewieństwa lub powinowactwa w linii bocznej do drugiego stopnia oraz związaniu z tytułu przysposobienia, opieki lub kurateli z wykonawcą, jego zastępcą prawnym lub członkami organów zarządzających lub organów nadzorczych wykonawców ubiegających się o udzielenie zamówienia;

.....  
(podpis osoby/osób upoważnionych do reprezentowania wykonawcy)